

BERÄTTELSE

ÖVER FÖRVALTNINGEN

AV

FINLANDS BANK

UNDER DESS DEN 31 DECEMBER 1921 TILLÄNDALUPNA

110^{DE} REDOGÖRELSEÅR.

ultimo december 1921.

PASSIVA.		
Utelöpande sedlar		1,356,108,067 --
Upp- och avskrivningsräkning	57,854,963 03	
Statsverkets upp- och avskrivningsräkning	128,562,847 44	
Postremissväxlar	2,831,423 05	
Inkassoväxlar	642,476 12	
Korrespondenter i utlandet	12,609,580 10	
Annuiteter	7,451,583 74	
Diverse räkningar	28,155,650 63	238,108,524 11
Grundfond	100,000,000 —	
Reservfond	50,000,000 —	
Reservfond för bankfastigheter och inventarier	6,000,100 —	156,000,100 —
Odisponerade vinstmedel		69,984,257 27
Sedelutgivningsrätt.		
Guldkassa och korrespondenter i utlandet	Fmk 258,336,209: 23	
Sedelutgivningsrätt därutöver (lag av 30/12 1921)	» 1,500,000,000: —	
	Fmk 1,758,336,209: 23	
Avdrag för bristande supplementär täckning	» 24,266,071: 46	
Sedelutgivningsrätt	Fmk 1,734,070,137: 77	
Utelöpande sedlar	Fmk 1,356,108,067: —	
Övriga avista förbindelser	» 238,108,524: 11	
Å beviljade kassakreditiv inestående	» 472,028: —	
Obegagnad sedelutgivningsrätt	» 139,381,518: 66	
	Fmk 1,734,070,137: 77	
Fmk		1,820,200,948 38

II. Bankens omsättning.

1. Kassaräkning.

Totalomsättningen på kassaräkning utgjorde år 1921 i debet och kredit tillsammans	Fmk	46,770,527,305: 50
därav vid kontoret i		
Wiborg	Fmk	2,224,128,964: —
Wasa	»	1,996,913,760: 95
Åbo	»	1,926,771,426: 65
Uleåborg	»	1,370,233,262: 92
Björneborg	»	1,023,364,404: 88
Tammerfors	»	875,425,645: 70
Kuopio	»	612,825,729: 63
Kotka	»	474,740,668: 50
Tavastehus	»	433,455,088: 72
Sordavala	»	351,991,816: 90
Joensuu	»	267,732,879: 13
Jyväskylä	»	248,891,912: 13
S:t Michel	»	215,120,123: 66
	Fmk	12,021,595,683: 77
och vid huvudkontoret i Helsingfors	»	34,748,931,621: 73
	Fmk	46,770,527,305: 50
Kassaomsättningen per dag utgjorde således	Fmk	155,901,757: 68
varav vid huvudkontoret i Helsingfors	»	115,829,772: 07
och vid filialkontoren sammanlagt	»	40,071,985: 61

Bankens kassabestand:		Ultimo dec. 1920.	Ultimo dec. 1921.
Finskt guldmynt	Fmk	28,575,770: —	Fmk 28,609,700: —
Utländskt guldmynt	»	13,625,384: 59	» 13,628,156: 90
Omyntat guld	»	423,881: 72	» 386,788: 29
» silver	»	55,205: 52	» 76,101: 60
Finskt silvermynt	»	537,034: 50	» 546,892: —
» nickelmynt	»	—	» 8,083,716: 50
» kopparmynt	»	68,185: 35	» 268,622: 21
Banksedlar och kuponger å utländskt mynt	»	845,451: 12	» 773,738: 75
Privatbankernas postremissväxlar	»	—	» 13,490,863: 80
Bankens egna sedlar	»	751,953,656: —	» 784,457,140: —
	Fmk	796,084,568: 80	Fmk 850,321,720: 05

2. Räkning över förrådet av finskt guldmynt.

	Stycken å 20 mark.	Stycken å 10 mark.	Summa.
	Fmk.	Fmk.	Fmk.
Myntverket levererat intill ultimo dec. 1913	49,450,000	14,800,000	64,250,000
därav utelöpande	28,071,680	7,568,620	35,640,300
och i banken inliggande	Fmk 21,378,320	7,231,380	28,609,700

3. Statsverkets korta förbindelser.

Överförda från obligationsräkningen	Fmk	512,618,600: —
År 1921 infriade	»	208,700,000: —
	<u>Fmk</u>	<u>303,918,600: —</u>
		Behållning ultimo december 1921 Fmk

4. Obligationsräkning.

Behållning ultimo december 1920	Fmk	1,079,406,860: 50
År 1921 tillkomna	Fmk	1,188,274,823: 48
» » agiovinst vid försäljning och utlottning »		<u>114,042: 12</u>
		» 1,188,388,865: 60
	<u>Fmk</u>	<u>2,267,795,726: 10</u>
År 1921 överförda till Statsverkets korta förbindelser	Fmk	512,618,600: —
År 1921 försålda och värdet nedskattat	»	1,200,835,763: 81
		» 1,713,454,363: 81
	<u>Fmk</u>	<u>554,341,362: 29</u>
		Behållning ultimo december 1921 Fmk
därav finska statsobligationer å finskt mynt	Fmk	525,464,258: 06
obligationer å utländskt mynt	»	9,237,741: 15
» » finskt »	»	<u>19,639,363: 08</u>
	<u>Fmk</u>	<u>554,341,362: 29</u>

5. Utländska korrespondenters räkning.

Saldo tillgodohavande:	År 1920.	År 1921.
Ultimo januari	Fmk 72,753,608: 82	Fmk 147,983,613: 57
» februari	» 69,532,365: 59	» 107,732,430: 96
» mars	» 63,598,259: 56	» 73,009,339: 12
» april	» 57,568,872: 59	» 48,162,736: 31
» maj	» 53,366,081: 46	» 93,322,521: 15
» juni	» 43,490,081: 75	» 95,473,807: 43
» juli	» 73,097,299: 57	» 116,634,197: 31
» augusti	» 73,234,954: 73	» 108,151,664: 38
» september	» 89,353,031: 69	» 90,781,616: 92
» oktober	» 144,904,410: 55	» 114,386,870: 60
» november	» 195,321,769: 18	» 137,725,491: 72
» december	» 174,455,467: 63	» 203,101,983: 94

För närvarande har Finlands Bank ombud på följande utländska orter: Stockholm, Köpenhamn, Kristiania, London, Paris, Basel, Antwerpen, Brüssel, Amsterdam, Hamburg, Lübeck, Berlin, Köln, Wien, Riga, Madrid, New York och Chicago.

6. Diskonterade inhemska växlars räkning.

Ultimo december 1920 i portfölj	Fmk	219,574,085: 14
År 1921 diskonterade	»	2,099,107,602: 39
	<u>Fmk</u>	<u>2,318,681,687: 53</u>
År 1921 infriade	»	1,691,236,618: 67
	<u>Fmk</u>	<u>627,445,068: 86</u>
		I portfölj ultimo dec. 1921 Fmk

Diskonträntan har efter växlarnas beskaffenhet och omloppstid beräknats å 9, 9 1/2 och 10 %.

7. Hypotekslåneräkning.

Ultimo december 1920 utestående	Fmk	33,749,166: 55
År 1921 utgivna	»	98,526,866: 65
	Fmk	132,276,033: 20
År 1921 inbetalda	»	103,841,383: 58
	Fmk	28,434,649: 62
Utestående ultimo dec. 1921	Fmk	28,434,649: 62

Räntesatserna för hypotekslån hava, beroende på olika slag av säkerheter, varit 9 1/2, 10 och 11 %.

Säkerheten för de utestående lånen utgjordes av:

obligationer och bankdepositionsbevis	Fmk	9,453,549: 62
aktier	»	2,581,100: —
intecknade skuldsedlar	»	11,200,000: —
trävaror	»	5,200,000: —
	Fmk	28,434,649: 62

8. Kassakreditivräkning.

Beviljade kassakreditiv ultimo december 1920	Fmk	2,718,000: —
» » » » 1921	»	1,668,000: —
Begagnat kreditivbelopp ultimo december 1920	»	2,032,236: 50
Uttagningar år 1921	»	38,868,920: 48
	Fmk	40,901,156: 98
Insättningar år 1921	»	39,705,184: 98
Utestående kreditivbelopp ultimo dec. 1921	Fmk	1,195,972: —

Räntesatserna för kassakreditiv hava under året varit desamma som för hypotekslån. Inträdesavgiften har beräknats efter 1/2 % för år.

De för kreditiven ställda säkerheterna utgjordes av:

obligationer	Fmk	1,115,000: —
intecknade skuldsedlar	»	553,000: —
	Fmk	1,668,000: —

9. Diskonterade utländska växlars räkning.

Behållning ultimo december 1920	Fmk	51,888,419: 11
År 1921 diskonterade	»	1,143,259,609: 11
	Fmk	1,195,148,028: 22
År 1921 remitterade och försålda	»	1,186,800,398: 50
Behållning ultimo dec. 1921	Fmk	8,347,629: 72

10. Sedelräkning.

a) Sedlar å marks valör.

	Stycken å 1 mark.	Stycken å 3 mark.	Stycken å 5 mark.	Stycken å 10 mark.	Stycken å 12 mark.	Stycken å 20 mark.	Stycken å 40 mark.	Stycken å 50 mark.	Stycken å 100 mark.	Stycken å 500 mark.	Stycken å 1000 mark.	Fmk.
Ansvarssumma ultimo december 1920:												
av äldre typer	79,903	52,648	50,717	18,766	8,244	10,974	232	984	2,486	276	—	1,442,580
» 1897/98 års typ	—	—	21,500	49,852	—	20,592	—	6,714	36,098	33,447	—	21,686,860
» 1909/18 » »	—	—	9,545,991	10,292,094	—	5,862,494	—	3,731,396	5,102,994	761,174	694,641	2,039,997,975
» 1915/18 » »	20,837,993	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20,837,993
År 1921 tillverkade:												
av 1918 års typ	1,593,000	—	4,986,000	2,445,000	—	688,000	—	2,618,000	2,665,000	—	—	462,133,000
Summa	22,510,896	52,648	14,604,208	12,805,712	8,244	6,582,060	232	6,357,094	7,806,578	794,897	694,641	2,546,098,408
År 1921 förstörda:												
av äldre typer	—	—	134	65	1	108	—	49	90	2	—	15,942
» 1897/98 års typ	—	—	809	1,315	—	736	—	599	7,242	8,800	—	5,186,065
» 1909/18 » »	—	—	4,184,000	3,586,000	—	2,270,000	—	1,084,000	1,336,500	48,922	79,922	394,413,000
» 1915/18 » »	11,195,002	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11,195,002
Ansvarssumma ultimo december 1921	11,315,894	52,648	10,419,265	9,218,332	8,243	4,311,216	232	5,272,446	6,462,746	737,173	614,719	2,135,288,399
Summa	22,510,896	52,648	14,604,208	12,805,712	8,244	6,582,060	232	6,357,094	7,806,578	794,897	694,641	2,546,098,408
Av nästberörda ansvarssumma funnos ult. december 1921:												
I banken: av äldre typ	14	61	101	31	87	99	2	19	174	102	—	73,466
av 1897/98 års typ	—	—	1,586	2,437	—	1,994	—	1,540	2,205	452	—	595,680
» 1909/18 » »	—	—	5,445,598	4,972,752	—	1,286,665	—	3,238,425	1,815,740	276,465	198,677	783,093,560
» 1915/18 » »	471,281	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	471,281
I allmänna rörelsen:												
av äldre typer	79,889	52,587	50,482	18,670	8,156	10,767	230	916	2,222	172	—	1,353,172
» 1897/98 års typ	—	—	19,105	46,100	—	17,862	—	4,575	26,651	24,195	—	15,905,115
» 1909/18 » »	—	—	4,902,393	4,178,342	—	2,993,829	—	2,026,971	4,615,754	435,787	416,042	1,323,031,415
» 1915/18 » »	10,764,710	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10,764,710

b) Sedlar å pennis valör.

	Stycken å 25 penni.	Stycken å 50 penni.	Fmk.
Ansvarssumma ultimo december 1920	14,921,200	10,181,000	8,820,800
År 1921 tillverkade	—	—	—
År 1921 förstörda	14,921,200	10,181,000	8,820,800
Ansvarssumma ultimo december 1921	9,809,200	5,231,000	5,067,800

c) Sedlar å rubels valör.

	Stycken å 3 rubel	Stycken å 5 rubel	Stycken å 10 rubel	Stycken å 25 rubel	Fmk.
Ansvarssumma ultimo december 1920	8,544	2,355	762	289	209,008
År 1921 tillverkade	—	—	—	—	—
År 1921 förstörda	8,544	2,355	762	289	209,008
Ansvarssumma ultimo december 1921	8,544	2,355	762	289	209,008
Härav funnos ultimo december 1921:					
i banken	17	4	1	43	4,624
i allmänna rörelsen	8,527	2,351	761	246	204,384

Hela ansvarssumman för sedlar å marks, pennis och rubels valör utgjorde således ultimo december 1921 Fmk 2,140,565,207: —
varav i banken Fmk 784,457,140: —
och i allmänna rörelsen » 1,356,108,067: — Fmk 2,140,565,207: —

11. Postremissväxlars räkning.

Ultimo december 1920 utelöpande	Fmk	6,684,189: 31
År 1921 utställda	»	506,594,986: 41
	Fmk	513,279,175: 72
År 1921 inlösta	»	510,447,752: 67
Utelöpande ultimo dec. 1921	Fmk	2,831,423: 05

12. På kontoret i Petrograd ställda invisningars räkning.

Ultimo december 1920 utelöpande	Rbl.	45,110: 69	=	Fmk	51,365: 17
År 1921 utställda	»	—	=	»	—
	Rbl.	45,110: 69	=	Fmk	51,365: 17
År 1921 överförda till Diverse räkningar	»	45,110: 69	=	»	51,365: 17
	Rbl.	—		Fmk	—

13. Upp- och avskrivningsräkning.

Innestående ultimo dec. 1920	Fmk	53,138,646: 22
År 1921 insatt	»	11,293,985,564: 14
	Fmk	11,347,124,210: 36
År 1921 uttaget	»	11,289,269,247: 33
Innestående ultimo dec. 1921	Fmk	57,854,963: 03

14. Statsverkets upp- och avskrivningsräkning.

Innestående ultimo dec. 1920	Fmk	26,064,783: 60
År 1921 insatt	»	2,056,583,292: 23
	Fmk	2,082,648,075: 83
År 1921 uttaget	»	1,954,085,228: 39
Innestående ultimo dec. 1921	Fmk	128,562,847: 44

15. Inkassoväxlars räkning.

Innestående ultimo dec. 1920	Fmk	177,783: 30
År 1921 inkasserade	»	109,063,723: 63
	Fmk	109,241,506: 93
År 1921 avräknade	»	108,599,030: 81
Innestående ultimo dec. 1921	Fmk	642,476: 12

III. Utdrag ur bankens månadsbilanser år 1921.

Månad.	Guld och finskt silver- mynt. *)	Utländska valutor.	Statens korta förb. och obl. å finskt mynt.	Inhemsk utlåning.	Övriga till- gångar.	Utelöpande sedlar.	Övriga för- bindelser.	Innestående på beviljade kassa- kreditiv.	Obegagnad sedelutgiv- ningsrätt.
	Fmk.	Fmk.	Fmk.	Fmk.	Fmk.	Fmk.	Fmk.	Fmk.	Fmk.
Januari . .	43,162,484	407,656,443	918,106,581	225,242,571	22,063,609	1,348,757,858	93,010,291	1,604,207	125,553,152
Februari .	43,162,466	417,499,293	929,604,581	292,564,995	22,301,931	1,464,380,258	59,187,296	460,068	66,238,718
Mars . . .	43,163,205	505,824,482	941,248,081	264,248,227	23,590,419	1,476,025,723	114,282,851	580,058	99,347,135
April . . .	43,162,946	494,183,079	896,235,281	254,435,445	28,659,326	1,451,440,918	79,110,307	1,501,815	101,528,265
Maj	43,163,150	550,704,886	859,722,981	319,522,955	30,016,544	1,404,904,962	174,337,375	755,847	73,592,833
Juni	43,163,135	563,531,690	775,711,631	338,147,930	31,006,018	1,398,586,192	114,897,377	1,743,759	67,179,128
Juli	43,169,793	566,258,901	745,820,962	348,801,415	43,980,591	1,357,741,087	140,033,555	305,466	57,169,548
Augusti . .	43,168,652	562,854,019	737,527,381	380,236,672	46,968,690	1,379,062,846	126,678,861	1,599,314	36,209,029
September	43,168,781	533,929,056	731,246,905	434,106,053	49,298,529	1,415,735,338	84,226,965	1,013,426	7,369,013
Oktober . .	43,168,794	571,921,213	736,391,019	435,186,293	47,029,600	1,382,667,606	141,552,849	664,184	26,596,386
November	43,171,471	555,861,509	732,199,558	452,094,242	45,364,107	1,327,057,492	174,874,800	567,953	28,732,293
December	43,171,537	234,070,674	829,382,858	657,075,690	56,500,189	1,356,108,067	238,108,524	472,028	139,381,519

*) Finskt silvermynt i medeltal Fmk 541,127: —.

IV. Bankens clearing-rörelse.

Clearing-avdelningens omsättning utgjorde år 1921 Fmk 8,234,329,133: 47

fördelad på de skilda månaderna:

januari	Fmk 547,810,747: 28,	februari	Fmk 479,713,364: 52,	mars	Fmk 526,038,990: 32,
april	» 595,148,952: 84,	maj	» 595,577,394: 84,	juni	» 760,596,391: 56,
juli	» 736,986,854: 25,	augusti	» 724,344,410: 67,	september	» 833,560,707: 55,
oktober	» 872,011,409: 80,	november	» 810,510,590: 90,	december	» 752,029,318: 94.

V. Resultatet av bankens verksamhet.

Vinst- och förlusträkning.

Kredit.

Intressen å inhemsk utlåning	Fmk	45,651,980: 62	
» » kontokuranter i utlandet	»	5,496,126: 79	
» » obligationer	»	32,592,255: 70	
Agio	»	35,483,184: 39	
Provisioner	»	631,179: 95	
Influtna osäkra fordringar	»	19,882: 38	Fmk 119,874,609: 83

Debet.

Löner och arvoden	Fmk	3,983,807: 23	
Pensioner och understöd	»	173,211: 83	
Bankfullmäktiges arvoden och expenser	»	54,386: 21	
Sedeltillverkningen	»	4,842,114: 19	
Diverse omkostnader	»	1,765,814: 07	
Till osäkra fordringar överförda (inclusive motvärdet för Frcs. 878,612: 03, beslagtagna i Brüssel i början av världskriget)	»	884,812: 03	
Förlust på bankens i Tyskland beslagtagna tillgodo- havanden	»	5,466,100: 75	
Avskrivning å bankfastigheterna	»	4,190,952: 64	Fmk 21,361,198: 95
Bankens nettovinst år 1921			» 98,513,410: 88
			<u>Fmk 119,874,609: 83</u>

Nettovinsten har överförts till vinstmedelsräkningen Fmk 98,513,410: 88

Genom detta bokslut hava bankens samtliga rubelfordringar och övriga deprecierade utländska tillgodohavanden helt och hållet avskrivits.

VI. Bankens grundfond.

Grundfonden utgör oförändrad Fmk 100,000,000: —

VII. Bankens reservfond.

Reservfonden utgjorde ultimo dec. 1920	Fmk	23,583,153: 04
År 1921 har enligt Riksdagens beslut av d. 16 dec. överförts från vinstmedelsräkningen	»	3,887,793: 35
» 1921 har jämlikt § 3 av bankens reglemente överförts från vinstmedelsräkningen	»	28,529,153: 61
		<hr/>
Behållning ultimo dec. 1921	Fmk	56,000,100: —
Häri ingår värdet av bankfastigheter och inventarier med	»	6,000,100: —
Återstoden utgör	»	50,000,000: —

VIII. Vinstmedelsräkning.

Ultimo dec. 1920 inestående	Fmk	48,387,793: 35
År 1921 tillkomna	»	98,513,410: 88
		<hr/>
	Fmk	146,901,204: 23
År 1921 har enligt Riksdagens beslut använts	Fmk	44,500,000: —
» » » » » av d. 16 dec.		
överförts till reservfonden	»	3,887,793: 35
År 1921 har jämlikt § 3 av bankens reglemente överförts till reservfonden	»	28,529,153: 61
		<hr/>
Behållning ultimo dec. 1921	Fmk	69,984,257: 27

IX. Bankens kontor.

Bankens verksamhet har under år 1921 bedrivits såväl vid huvudkontoret i Helsingfors som vid kontoren i Åbo, Björneborg, Wasa, Uleåborg, Kuopio, Joensuu, Sordavala, Wiborg, S:t Michel, Tammerfors, Tavastehus, Jyväskylä och Kotka.

Helsingfors den 26 januari 1922.

Direktionen för Finlands Bank

OTTO STENROTH.

K. BASILIER.

ERNST GRÅSTEN.

A. BROBERG.

f.d.

JOHN HAMMARÉN.

f.d.